

TOWN OF HORIZON CITY CHARTER AMENDMENTS AND REFERENDUM ELECTION
 (ELECCIÓN DE ENMIENDAS A LOS ESTATUTOS Y REFERENDUM PARA EL PUEBLO DE LA CIUDAD DE HORIZON)
 (CONDADO DE) EL PASO COUNTY, TX
 NOVEMBER 2, 2010 (2 DE NOVIEMBRE DE 2010)
 SAMPLE BALLOT (BOLETA DE MUESTRA)

PCT'S (PT. 147-1), (PT. 157-1), 167, (PT. 168-2)

PROPOSITION 1

SHALL ARTICLE 3, SECTION 3.01 (A) OF THE CITY CHARTER BE AMENDED TO PROVIDE THAT, REGARDING CONSECUTIVE TERMS IN OFFICE, THE OFFICE OF THE MAYOR SHALL BE CONSIDERED SEPARATE FROM THE OFFICES OF COUNCIL MEMBERS FOR THE PURPOSES OF ANY TERM LIMITATIONS SET OUT IN THIS CHARTER?

FOR (A FAVOR) 239

(PROPUESTA 1)

AGAINST (EN CONTRA) 240

DEBERÁ LA SECCIÓN 3.01(A) DEL ARTÍCULO 3 DE LOS ESTATUTOS DE LA CIUDAD MODIFICARSE PARA QUE, EN RELACIÓN A LOS PERÍODOS CONSECUTIVOS EN EL CARGO, EL CARGO DEL ALCALDE SEA CONSIDERADO POR SEPARADO DE LOS CARGOS DE LOS MIEMBROS DEL AYUNTAMIENTO PARA PROPÓSITOS DE CUALQUIER LÍMITE EN EL CARGO ESTABLECIDO EN ESTOS ESTATUTOS?

PROPOSITION 2

SHALL ARTICLE 3, SECTION 3.01 (D) OF THE CITY CHARTER BE AMENDED TO PROVIDE THAT THE TERM FOR THE OFFICE OF MAYOR AND COUNCIL MEMBERS BE CHANGED FROM TWO YEARS TO FOUR YEAR TERMS?

FOR (A FAVOR) 243

(PROPUESTA 2)

AGAINST (EN CONTRA) 244

DEBERÁ LA SECCIÓN 3.01(D) DEL ARTÍCULO 3 DE LOS ESTATUTOS DE LA CIUDAD MODIFICARSE PARA QUE, EN RELACIÓN A LOS PERÍODOS EN EL CARGO DEL ALCALDE Y DE LOS MIEMBROS DEL AYUNTAMIENTO SEAN CAMBIADOS DE DOS AÑOS A PERÍODOS DE CUATRO AÑOS?

TOWN OF HORIZON CITY CHARTER AMENDMENTS AND REFERENDUM ELECTION
(ELECCIÓN DE ENMIENDAS A LOS ESTATUTOS Y REFERENDUM PARA EL PUEBLO DE LA CIUDAD DE HORIZON)
 (CONDADO DE) EL PASO COUNTY, TX
 NOVEMBER 2, 2010 *(2 DE NOVIEMBRE DE 2010)*
 SAMPLE BALLOT *(BOLETA DE MUESTRA)*

PCT'S (PT. 147-1), (PT. 157-1), 167, (PT. 168-2)

PROPOSITION 3

SHALL ARTICLE III, SECTION 3.05 OF THE CITY CHARTER BE AMENDED TO PROVIDE THAT, COMMENCING OCTOBER 1, 2011, EACH MEMBER OF THE CITY COUNCIL RECEIVE A STIPEND OF ONE HUNDRED TWENTY FIVE (\$125.00) DOLLARS PER MONTH AND THE MAYOR SHALL RECEIVE A SALARY OF FIVE HUNDRED (\$500.00) PER MONTH?

(PROPUESTA 3)

DEBERÁ LA SECCIÓN 3.05 DEL ARTÍCULO 3 DE LOS ESTATUTOS DE LA CIUDAD MODIFICARSE PARA QUE, A PARTIR DEL 1º. DE OCTUBRE DE 2011, CADA UNO DE LOS MIEMBROS DEL AYUNTAMIENTO RECIBAN UN SUELDO DE CIENTO VEINTICINCO (\$125.00) DÓLARES AL MES Y EL ALCALDE RECIBA UN SALARIO DE QUINIENTOS (\$500.00) DÓLARES AL MES?

FOR *(A FAVOR)* 247

AGAINST *(EN CONTRA)* 248

REFERENDUM

SHOULD THE ADDITIONAL SALES AND USE TAX OF ONE-HALF OF ONE PERCENT, WHICH WAS APPROVED BY VOTERS IN MAY 1994, BE RE-DESIGNATED TO BE USED FOR STREET MAINTENANCE (ONE QUARTER OF ONE PERCENT) AND FOR ECONOMIC DEVELOPMENT (ONE QUARTER OF ONE PERCENT).

(REFERENDUM)

DEBERÁ EL IMPUESTO ADICIONAL DE PUNTO CINCO POR CIENTO SOBRE VENTAS Y USO, EL CUAL FUE APROBADO POR LOS VOTANTES EN MAYO DE 1994, SER REASIGNADO PARA SER UTILIZADO EN MANTENIMIENTO DE VIALIDADES (PUNTO VEINTICINCO POR CIENTO) Y EN DESARROLLO ECONÓMICO (PUNTO VEINTICINCO POR CIENTO)?

FOR *(A FAVOR)* 251

AGAINST *(EN CONTRA)* 252